

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM

Independence - Freedom - Happiness

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Self-Declaration form

Số/No.: 98/CPTPV/2022

### I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

*Information about the producer self-declaring its product*

Tên tổ chức/  
*Name of producer:* Công ty TNHH Cà Phê Trà Phương Vy  
*Phuong Vy Coffee Tea company .,Ltd*

Địa chỉ/ *Address:* 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Tp. Hồ Chí Minh,  
Việt Nam.  
*432A Xo Viet Nghe Tinh, Ward 25, Binh Thanh district, Ho Chi Minh city, Viet Nam.*

Điện thoại/ *Telephone:* (84.28) 3899 7156 – (84.28) 3899 0603

Fax: (84.28) 3899 7848

E-mail: *contact@phuongvycoffee.com*

Mã số doanh nghiệp/  
*Producer identification number:* 0310553942

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: 7090/2019/BQLATTP-HCM  
*Number of Certificate of compliance with food safety regulations: 7090/2019/BQLATTP-HCM*

Ngày Cấp/ *issued date:* 05/12/2019

Nơi cấp/ *issued by:* Ban quản lý an toàn thực phẩm thành phố Hồ Chí Minh/ *Food safety management authority of Ho Chi Minh city.*

### II. Thông tin về sản phẩm/Information about the product

1. Tên sản phẩm/*Name of the product:* **Cà phê Decaf**
2. Thành phần/*Ingredients:* Cà phê 100% (100% Coffee).
3. Thời hạn sử dụng sản phẩm/*Expiration date:*  
12 tháng kể từ ngày sản xuất. Ngày sản xuất và hạn sử dụng in trên bao bì.  
*12 months from the date of manufacture. Date of manufacture, expiry date printed on the packaging material.*
4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì/*Packaging specifications and packaging materials:*  
Sản phẩm được đóng trong bao PE; bao nhôm; bao PE, PP có lớp bao giấy bên ngoài/*The product is packaged in PE bag; Al bag; PE bag, PP bag with paper bag outside.*  
Khối lượng tịnh: 200 g, 250 g, 500 g; 01 kg; 5 kg hoặc theo yêu cầu của khách hàng và ghi rõ trên nhãn hàng hóa./ *Net weight is 200 g, 250 g, 500 g; 01 kg; 5 kg or according to customer requirements and stated on the label.*
5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất)/*Name and address of the producer (in case of rent of the manufacturing facility):*  
**- Chi nhánh Công ty TNHH Cà Phê Trà Phương Vy/***Branch of Phuong Vy Coffee Tea company .,Ltd*  
Số 12, Đường số 15, Khu Công Nghiệp Việt Nam - Singapore II-A, Phường Vĩnh Tân, Thị xã Tân Uyên, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam.  
*No. 12, 15th Street, Vietnam Singapore Industrial Park (VSIP) II-A, Vinh Tan Ward, Tan Uyen Town, Binh Duong Province, Vietnam.*  
Chi nhánh được chứng nhận Hệ thống an toàn thực phẩm FSSC 22000.  
*FSSC 22000 certified branch.*



Tên và địa chỉ cơ sở đóng gói sản phẩm/ *Address of product packaging facility:*  
**Công ty TNHH Cà Phê Trà Phương Vy/ *Phuong Vy Coffee Tea company .,Ltd***  
432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh.  
*432A Xo Viet Nghe Tinh Street, Ward 25, Binh Thanh District, Ho Chi Minh City, Vietnam.*

**III.Mẫu nhãn sản phẩm/Label design** (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến/*Attach the label design or proposed label design*)

**IV.Yêu cầu về an toàn thực phẩm/ *Food safety requirements:***

Tổ chức kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo/ *The food producer or seller satisfies food safety requirements according to:*

- Tiêu chuẩn Quốc gia số/*National Standard No:* 5250:2015 Cà phê rang
- Quyết định số/ *Decision No.:* 46/2007/QĐ-BYT về việc ban hành "Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm", mục 6.6.
- Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số/ *National technical regulation No.:* 8-1:2011/BYT Đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm, mục 2.4.
- Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số/ *National technical regulation No.:* 8-2:2011/BYT Đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm, mục 1.10; 2.22; 3.28; 4.7.
- Tiêu chuẩn của nhà sản xuất/ *Manufacturer's standards:* Hàm lượng Caffeine/ *Caffeine Content:*  $\leq 0.1\%$

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./ *We are committed to comply with all regulations of the law on food safety and take full responsibility for legality of the application for registration of the product declaration and quality and food safety of the declared product.*

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 16 tháng 05 năm 2022

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN**

*Representative of the producer  
(Signature and seal)*



## THÔNG TIN GHI NHÃN SẢN PHẨM

**Tên sản phẩm:** Cà phê Decaf

**Khối lượng tịnh:** g

**Thành phần:** Cà phê (100%)

**Hướng dẫn sử dụng:**

- Sản phẩm dùng cho pha phin và pha máy
- Hoặc dùng cho sản xuất các loại cà phê khác

**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô mát, tránh ánh nắng trực tiếp. Giữ kín miệng túi sau khi mở.

**Thông tin cảnh báo:** Không dùng cho người mẫn cảm với cà phê.

**Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:**

Hàm lượng caffeine:  $\leq 0.1\%$

Độ ẩm:  $\leq 5\%$

**NSX:** Xem trên bao bì sản phẩm

**HSD:** 12 tháng kể từ NSX

**Sản phẩm của:**

**CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**

Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Nhà máy được chứng nhận FSSC

Sản xuất tại Việt Nam

### Hình ảnh nhãn sản phẩm

<b>Tên sản phẩm:</b> CÀ PHÊ DECAF
<b>Khối lượng tịnh:</b> g
<b>Thành phần:</b> Cà phê 100%
<b>Hướng dẫn sử dụng:</b>
- Sản phẩm dùng cho pha phin và pha máy.
- Hoặc dùng cho sản xuất các loại cà phê khác.
<b>Hướng dẫn bảo quản:</b> Bảo quản nơi khô mát, tránh ánh nắng trực tiếp. Giữ kín miệng túi sau khi mở.
<b>Thông tin cảnh báo:</b> Không dùng cho người mẫn cảm với cà phê.
<b>Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:</b>
Hàm lượng caffeine: $\leq 0.1\%$
Độ ẩm: $\leq 5\%$
<b>NSX:</b> Xem trên bao bì sản phẩm.
<b>HSD:</b> 12 tháng kể từ NSX.
<b>Sản phẩm của:</b>
<b>CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY</b>
Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Thành Phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.
Nhà máy được chứng nhận FSSC 22000
Sản xuất tại Việt Nam.

12345678

### Hình ảnh bao bì sản phẩm



55  
CÔNG  
T  
CÀ P  
PH  
H TH

240 mm

70

40

70

40

10

10

260 mm

Chúng tôi sử dụng những hạt cà phê chọn lọc từ các vùng cà phê nổi tiếng Việt Nam. Trải qua 3 thế hệ và hơn 60 năm kinh nghiệm chế biến cà phê, sản phẩm sẽ đem đến hương vị đậm đà khó quên.

*The Phuong Vy Family has over 60 years and 3 generations of experience in coffee. Only the finest mountain grown, carefully selected beans are used to ensure a superior blend.*

SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM / PRODUCT OF VIETNAM

30 mm



Phuong Vy

Đam mê cà phê Việt

Số điện thoại:  
**CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**  
 Địa chỉ: 41/3 Xã Vực Ngập, Phường Trưng 25,  
 Quận Bình Thạnh, Thành Phố Hồ Chí Minh.  
 ĐT: 08.20.3899.6031 - 3899.7134  
 Fax: 08.20.3899.7134  
 Email: [contact@phuongvycoffee.com](mailto:contact@phuongvycoffee.com)  
 Website: [www.phuongvycoffee.com](http://www.phuongvycoffee.com)  
 GSTN: 0310553942

Số điện thoại:  
**CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**  
 Địa chỉ: 5/12 Đường số 15, Khu Công Nghiệp  
 Vĩnh Nam - Singapore S.A., Phường Vĩnh Yên,  
 Thị xã Tân Uyên, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam  
 Mã số thuế: 0310553942  
 Mã số đăng ký doanh nghiệp: 030222800

PHƯƠNG VY COFFEE TEA COMPANY, LTD  
 Công ty TNHH:  
 41/3 Xã Vực Ngập, Phường Trưng 25,  
 Quận Bình Thạnh, Thành Phố Hồ Chí Minh, Vietnam  
 Phone: (84-81) 3899 6031 - 3899 7134  
 Fax: (84-81) 3899 7134  
 Email: [contact@phuongvycoffee.com](mailto:contact@phuongvycoffee.com)  
 Website: [www.phuongvycoffee.com](http://www.phuongvycoffee.com)

CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY (COFFEE)  
 TEA COMPANY LIMITED  
 Mã số thuế: 0310553942, Vietnam - Singapore  
 Industrial Park (VPP) S.A., Vĩnh Yên Ward,  
 Tân Uyên Town, Bình Dương Province, Vietnam  
 FSC C22000 Certified Bakery  
 Công ty này tuân thủ các tiêu chuẩn về trồng  
 rừng bền vững theo tiêu chuẩn FSC

**CÀ PHÊ DECAF**  
*100% Decaf Robusta*

Window  
 Window  
 Window  
 Window  
 Window

30 mm

**Hướng dẫn sử dụng:**

- Xay cà phê hạt rang thành cà phê bột.
- Cho 2 hoặc 3 muỗng cà phê bột vào phin.
- Đổ một ít nước nóng vào phin để khoảng 2 phút cho cà phê thấm đều và nở, đổ thêm nước sôi vào đủ lượng.
- Thêm đường, sữa tùy theo khẩu vị.

**Brewing Instructions:**

- *Grind beans just before brewing.*
- *Place 2 or 3 heaping teaspoons of coffee into filter.*
- *Pour in boiling water to cover the coffee, allow to brew for about 2 minutes, adding additional water as required.*
- *Add sugar and / or milk as to your taste.*

**CHI TIÊU CHẤT LƯỢNG:**  
 Hàm lượng caffeine: ≤ 0,1 %  
 Độ ẩm: ≤ 5 %

**THÀNH PHẦN CÀ PHÊ (100%):**  
**INGREDIENT: 100% Coffee**

**HƯỚNG DẪN BẢO QUẢN:**  
 Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh sáng trực tiếp.  
 Keep in cool dry place, avoid direct sunlight.

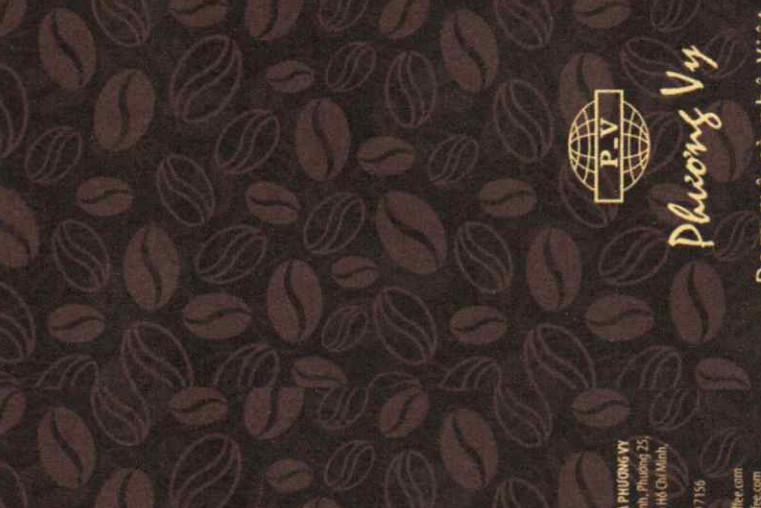
**THÔNG TIN CHẾ BIẾN:**  
 Không dùng thìa nghiền cà phê vào phin.  
 Net weight: 200 g

Eyemark 10\*5 mm.

12/1 50 2 30 10 10 11

mark 10.5 mm.

100 60 100 60 100 60 100 60



*Phuong Vy*

**Đam mê cà phê Việt**

Sân phẩm của:  
**CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**  
Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25,  
Quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh,  
Việt Nam  
ĐT: (84-28) 3899 6063 - 3899 7156  
Fax: (84-28) 3899 7348  
Email: contact@phuongvycoffee.com  
Website: www.phuongvycoffee.com

Sân phẩm của:  
**CHI NHÁNH CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**  
Địa chỉ: 56/72 Đường số 15, Khu Công Nghiệp Việt Nam - Singapore H-4, Phường Vĩnh Thọ, Thị xã Tân Uyên, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam  
**Nhà máy được chứng nhận ISO 22000**

**PHƯƠNG VY COFFEE TEA COMPANY, LTD**  
**Head office:**  
432A Xô Viết Nghệ Tĩnh Street, Ward 25,  
Bình Thạnh District, Ho Chi Minh City, Vietnam  
Phone: (84-28) 3899 6063 - 3899 7156  
Fax: (84-28) 3899 7348  
Email: contact@phuongvycoffee.com  
Website: www.phuongvycoffee.com

**Factory BRANCH OF PHƯƠNG VY COFFEE TEA COMPANY LIMITED**  
No. 12, 7th Street, Vietnam Singapore Industrial Park (VSIP) H-4, Vinh An Ward, Tân Uyên town, Bình Dương Province, Vietnam  
**ISO 22000 certified factory**

Chúng tôi sử dụng những hạt cà phê chọn lọc từ các vùng cà phê nổi tiếng Việt Nam. Trải qua 3 thế hệ và hơn 60 năm kinh nghiệm chế biến cà phê, sản phẩm sẽ đem đến hương vị đậm đà khó quên. *The Phuong Vy Family has over 60 years and 3 generations of experience in coffee. Only the finest mountain grows, carefully selected beans are used to ensure a superior blend.*

SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM / PRODUCT OF VIETNAM

**Hướng dẫn sử dụng:**

- \* Xay cà phê hạt rang thành cà phê bột.
- \* Cho 2 hoặc 3 muỗng cà phê bột vào phin.
- \* Đổ một ít nước nóng vào phin, để khoảng 2 phút cho cà phê thấm đều và nở, đổ thêm nước sôi vừa đủ dùng.
- \* Thêm đường, sữa tùy theo khẩu vị.

**Brewing Instruction:**

- \* Grind beans just before brewing.
- \* Place 2 or 3 heaping teaspoons of coffee into filter.
- \* Pour in boiling water to cover the coffee, allow to brew for about 2 minutes, adding additional water as required.
- \* Add sugar and / or milk, as to your taste.

**CHI TIÊU CHẤT LƯỢNG:**

Hàm lượng caffeine: ≤ 0.1 %  
Độ ẩm: ≤ 9 %

**THÀNH PHẦN: Cà phê (100%)**  
**INGREDIENT: 100% Coffee**

**HƯỚNG DẪN BẢO QUẢN:**

Bảo quản nơi khô mát, tránh ánh sáng trực tiếp. Giữ kín miệng túi sau khi mở. *Keep the bag tightly closed after opening. Store in cool dry place, avoid direct sunlight.*

**THÔNG TIN CẢNH BÁO:**

Không dùng cho người mất cân bằng cà phê.

**KHỐI LƯỢNG TÍNH: 500 G**  
**NET WEIGHT: 500 G**



11.11.2018  
TX  
H  
T  
NG  
T



**Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F22/045208**  
**Ngày 05/05/2022**

Add value.  
Inspire trust.

**Tên khách hàng** : CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY  
432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

**Người liên hệ** : Ms. Ngoc

**Ngày nhận mẫu** : 26/04/2022 (13:30)

**Nhiệt độ bề mặt của mẫu khi nhận** : Nhiệt độ phòng

**Mô tả tình trạng mẫu khi nhận** : Mẫu nguyên vẹn trong túi nhôm

**Thời gian thử nghiệm** : 26/04/2022 – 05/05/2022

**Tên mẫu** : Cà phê Decaf



Ghi chú: Mẫu gửi không được lấy bởi Phòng thử nghiệm.  
Thông tin được cung cấp bởi khách hàng.  
Thời gian lưu mẫu 1 tuần sau khi phát hành báo cáo thử nghiệm.  
Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử.

Kiểm tra

**Hoàng Thị Hải Yến**  
Phó phòng thử nghiệm

Phê duyệt

**Nguyễn Thị Chân**  
Trưởng phòng thử nghiệm

Lưu ý: Báo cáo thử nghiệm được tạo trên máy tính. Do đó chữ ký góc không bắt buộc. Mọi thắc mắc về kỹ thuật, vui lòng liên hệ chị Chân qua email: [chan.nguyen@tuv-sud.vn](mailto:chan.nguyen@tuv-sud.vn) và nếu có khiếu nại, vui lòng liên hệ chị Thủy qua email: [ngoc-thuy.ngo@tuv-sud.vn](mailto:ngoc-thuy.ngo@tuv-sud.vn).

Lưu ý: (1) Các điều khoản và điều kiện chung như đã đề cập ở trên. (2) Các kết quả chỉ liên quan đến các hạng mục được kiểm tra, (3) Không được sao chép báo cáo thử nghiệm trừ trường hợp có sự chấp thuận bằng văn bản của phòng thí nghiệm.

**Phòng thử nghiệm:**  
Công ty TNHH TUV SUD Việt Nam  
Lô III-26, Đường 19/5A, Nhóm Công Nghiệp III,  
KCN Tân Bình, Phường Tây Thạnh,  
Quận Tân Phú, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Điện thoại: 084-8-6267 8506  
Fax: 084-8-6267 8511  
E-Mail: [chan.nguyen@tuv-sud.vn](mailto:chan.nguyen@tuv-sud.vn)  
Websss: [www.tuv-sud.vn](http://www.tuv-sud.vn)

**Văn phòng:**  
Công ty TNHH TUV SUD Việt Nam  
Lô III-26, Đường 19/5A, Nhóm Công Nghiệp III,  
KCN Tân Bình, Phường Tây Thạnh,  
Quận Tân Phú, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

**TUV**<sup>®</sup>

Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F22/045208  
Ngày 05/05/2022



Vietnam

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM:

STT	Chỉ tiêu	Đơn vị	Phương pháp	Kết quả	Giới hạn phát hiện
1.	Độ ẩm	g/100g	TPV-LAB-FTP-241 (Drying Oven method) (*)	2.00	-
2.	Caffeine	g/100g	TPV-LAB-FTP-234 (HPLC-DAD) (*)	0.08	-
3.	Tro tổng	g/100g	TPV-LAB-FTP-242 (Food chemical Codex 9) (*)	4.99	-
4.	Tạp chất	-	TCVN 5250:2015	Không phát hiện	0.1
5.	Asen (As)	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS) (*)	Không phát hiện	0.05
6.	Cadimi (Cd)	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS) (*)	Không phát hiện	0.05
7.	Chì (Pb)	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS) (*)	Không phát hiện	0.05
8.	Thủy ngân (Hg)	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS) (*)	Không phát hiện	0.05
9.	Ochratoxin A	µg/Kg	TPV-LAB-FTP-249 (*)	Không phát hiện	2
10.	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	CFU/g	ISO 4833-1:2013 (*)	1.0x10 <sup>1</sup>	10
11.	<i>Coliforms</i>	CFU/g	ISO 4832:2006 (*)	Không phát hiện	10
12.	<i>Escherichia coli</i>	CFU/g	ISO 16649-2:2001 (*)	Không phát hiện	10
13.	<i>Clostridium perfringens</i>	CFU/g	ISO 7937:2004 (*)	Không phát hiện	10
14.	<i>Bacillus cereus</i>	CFU/g	ISO 7932:2004 (*)	Không phát hiện	10
15.	Tổng số nấm men - nấm mốc	CFU/g	FDA BAM Online, April 2001, Chapter 18 (*)	Không phát hiện	10

**Ghi chú:**

(\*) Phương pháp được VILAS công nhận (ISO/IEC 17025:2017).

- Kết thúc phiếu kết quả thí nghiệm -

16-C  
TY  
H  
SUD  
NAM  
10-C



Các Điều Kiện và Điều Khoản Kinh Doanh Chung

- 1. Các điều kiện và điều khoản chung
1.1 Những điều khoản và điều kiện chung trong kinh doanh này được áp dụng cho tất cả các dịch vụ Thử nghiệm sản phẩm / Kiểm định / Chứng Nhận và những dịch vụ khác (gọi tắt là "các Dịch vụ") do TUV SUD cung cấp.
1.2 Khách hàng chấp nhận các điều kiện và điều khoản chung trong kinh doanh của TUV SUD và mức giá được áp dụng tại thời điểm đặt hàng. Việc có sự khác biệt về các điều kiện và điều khoản kinh doanh của một số khách hàng cá nhân thì không ảnh hưởng đến hiệu lực của các điều kiện và điều khoản chung.
1.3 Những thỏa thuận, huyện hay tuyên bố khác đi điều khoản này xuất phát từ nhân viên công ty TUV SUD hoặc các chuyên gia được ủy quyền chính thức bởi TUV SUD yêu cầu sẽ chỉ được xem là có tính ràng buộc nếu được TUV SUD xác nhận chính thức bằng văn bản. Điều này cũng đúng với bất kỳ sự sửa đổi bổ sung nào của những điều kiện và điều khoản này.
2. Thực hiện hợp đồng và trách nhiệm của khách hàng
2.1 TUV SUD sẽ thực hiện các Dịch vụ theo trình tự và thủ tục vốn có của tập đoàn TUV SUD ngoài những thỏa thuận khác bằng văn bản hoặc được pháp luật qui định. Trong trường hợp này, TUV SUD không có trách nhiệm xác minh và giải trình tính chính xác của những chứng trình và quy định an toàn vốn áp dụng cho những hoạt động thử nghiệm và giám định mà chúng tôi cung cấp cho khách hàng.
2.2 TUV SUD được quyền sử dụng các nhà thầu phụ trong việc thực hiện các đơn đặt hàng, chỉ khi điều này đã được thỏa thuận rõ ràng bằng văn bản.
2.3 Phạm vi các Dịch vụ do TUV SUD thực hiện sẽ được xác định rõ trong văn bản của đơn đặt hàng. Nếu có bất kỳ sự sửa đổi hoặc mở rộng phạm vi cung cấp dịch vụ được chứng minh là cần thiết trong nội dung phải thực hiện hợp đồng, những điều này phải được thỏa thuận bổ sung trước bằng văn bản.
2.4 Khách hàng cần cung cấp những thông tin cần thiết, thông tin và / hoặc tài liệu cho các Dịch vụ, bao gồm các báo cáo thử nghiệm nội bộ của công ty hoặc người khác, những thông số kỹ thuật của sản phẩm, hướng dẫn sử dụng sản phẩm. TUV SUD sẽ không tiến hành thử nghiệm các Dịch vụ cho tới khi tất cả các những phụ kiện cần thiết, thông tin hoặc tài liệu trên được cung cấp.
2.5 TUV SUD, trong quyền hạn cho phép của mình, có quyền không tiến hành các Dịch vụ và chấm dứt hiệu lực của thỏa thuận đã được ký với khách hàng trong trường hợp khách hàng đã không thực hiện đúng những điều kiện và điều khoản quy định trong văn bản này.
3. Thời hạn, trì hoãn hoặc không thực hiện dịch vụ
3.1 Thời hạn cho thực hiện hợp đồng được trình dẫn bởi TUV SUD sẽ chỉ ràng buộc nếu điều này đã được thỏa thuận rõ ràng bằng văn bản hoặc theo qui định của pháp luật.
3.2 TUV SUD sẽ không chịu trách nhiệm đối với bất kỳ việc trì hoãn hoặc không thực hiện dịch vụ liên quan đến việc thực hiện hợp đồng do phát sinh từ bất kỳ nguyên nhân nào nằm ngoài sự kiểm soát của mình từ trường hợp pháp luật qui định. Trong trường hợp việc thực hiện hợp đồng của TUV SUD bị trì hoãn vì bất kỳ nguyên nhân nào nằm ngoài sự kiểm soát của TUV SUD sẽ có sự lựa chọn từ quyết định sau: (i) kéo dài thời gian thực hiện tự theo thời gian bị trì hoãn hoặc (ii) chấm dứt những thỏa thuận cung cấp các Dịch vụ.
4. Sự đảm bảo
4.1 Sự bảo đảm bởi TUV SUD chỉ bao gồm các dịch vụ được quy định trong hợp đồng của chúng tôi và không vượt quá mức 2.1 của tài liệu này. Sự bảo đảm vì thế sẽ không được áp dụng trong điều kiện chức năng thích hợp của những nhà máy sản xuất của sản phẩm được thử nghiệm hay kiểm định bởi TUV SUD. Đặc biệt, TUV SUD sẽ không chịu bất kỳ trách nhiệm liên quan đến các rủi ro phát sinh từ bất kỳ nguyên nhân nào nằm ngoài sự kiểm soát của mình, trừ khi có bằng chứng chứng minh rằng việc kiểm tra kỹ thuật đã được thực hiện đúng theo các quy định của pháp luật.
4.2 Bất kỳ hình thức bảo đảm nào được cung cấp bởi TUV SUD, sẽ được ưu tiên hạn chế trong việc tiến hành dịch vụ bổ sung vốn cần thiết cho thời gian hợp lý để hoàn thành được thông báo bằng văn bản tới và bởi khách hàng hoặc theo qui định của pháp luật. Trong trường hợp dịch vụ bổ sung được tiến hành thất bại, vì lý do không khả thi hoặc không được khách hàng chấp thuận, hoặc bị từ chối hay gia hạn bởi TUV SUD, khách hàng được phép ngừng hạn và sự can thiệp của mình, để thỏa hiệp trong việc giám giá hay hủy bỏ hợp đồng.
4.3 TUV SUD đảm bảo sẽ áp dụng chính sách quản lý chất lượng của mình và chú ý đến việc cung cấp các Dịch vụ để cấp trong tài liệu này. Tất cả công tác bảo hành của TUV SUD được thực hiện tiếp không được để cấp lại đây, đều được áp dụng theo chính sách đã đề ra trong tài liệu này.
4.4 Khách hàng đồng ý rằng tất cả các thông tin và / hoặc tài liệu cung cấp cho TUV SUD là chính xác và đúng đắn tất cả các phương diện và sẽ bồi thường theo định pháp luật hiện hành cho TUV SUD cho tất cả những mất mát và thiệt hại phát sinh từ các Dịch vụ này gây ra bởi những thông tin bị sai và/hoặc những tài liệu được cung cấp bởi khách hàng.
5. Trách nhiệm pháp lý
5.1 Trừ khi được pháp luật qui định, TUV SUD chỉ chịu trách nhiệm bồi thường thiệt hại - bất kể trong phạm vi có sự pháp lý của mình - trong trường hợp TUV SUD đã gây ra bất kỳ thiệt hại là hậu quả của một hành vi cố ý hoặc cực kỳ không cẩn thận hoặc TUV SUD đã vô ý và phạm một trong những nghĩa vụ thực hiện hợp đồng trong yêu (nghĩa vụ quan trọng)". Trong những trường hợp này, TUV SUD chỉ chịu trách nhiệm đối với các thiệt hại liên quan và thường có thể được dự đoán có thể trong hợp đồng tại thời điểm giao kết hợp đồng.
5.2 Trong quá trình lưu giữ hồ sơ sản phẩm thiết bị của khách hàng, trừ khi được thỏa thuận khác trong hợp đồng hoặc pháp luật có qui định ngược lại, TUV SUD sẽ không chịu trách nhiệm trong bất kỳ tình huống mất mát hay hư hỏng trong quá trình vận chuyển hoặc quá trình thông tin của TUV SUD trừ trường hợp do lỗi hoặc sơ suất của TUV SUD. Khách hàng cần sắp xếp cho việc mua bảo hiểm cần thiết thông thường hợp mà mất hoặc thiệt hại do quá trình vận chuyển hoặc tại TUV SUD.
5.3 Trừ khi có văn bản yêu cầu gửi lại sản phẩm thiết bị vào thời điểm khách hàng giao cho TUV SUD thử nghiệm hoặc thỏa thuận cung cấp các dịch vụ thử nghiệm nhân đề từ các sản phẩm thiết bị, thì tất cả các sản phẩm thiết bị đã cung cấp cho TUV SUD thử nghiệm sẽ bị tiêu hủy sau 1 tháng kể từ ngày thử nghiệm và khách hàng đồng ý chấp nhận nguyên tắc này.
5.4 Trừ khi được pháp luật qui định, TUV SUD sẽ không chịu trách nhiệm đối với bất kỳ thiệt hại gây ra như là hậu quả của một vi phạm bất cẩn trong việc hoàn thành thực hiện một trong những nghĩa vụ hợp đồng không trọng yếu.
5.5 Trừ khi được pháp luật qui định, "Nghĩa vụ hợp đồng trong yêu cầu" là những nghĩa vụ, bảo vệ quyền lợi hợp pháp của khách hàng được cho là quan trọng trong một hợp đồng, dựa trên nội dung và mục đích của nó, hợp đồng phải quy định chi tiết những điều khoản này được cung cấp cho khách hàng; hơn nữa, những nghĩa vụ hợp đồng trong yêu cầu này phải được xem như điều kiện tiên quyết để thực hiện đúng hợp đồng và dựa trên sự tuân thủ mà khách hàng phần lớn đã hoặc có thể cần có vào.
5.6 Trừ khi pháp luật có qui định, TUV SUD không chịu trách nhiệm cho mọi tổn thất bất ngờ, gián tiếp, đặc biệt hoặc hư hại nào, bao gồm, nhưng không giới hạn đến tổn thất do doanh thu, lợi nhuận, hợp đồng, kinh doanh hoặc tiết kiệm dự định, hoặc tổn thất từ tin hoặc danh tiếng, cho dù có thể dự đoán trước hay không xuất phát từ bất kỳ hành động hoặc thiếu sót do một phần của TUV SUD trong quá trình cung cấp các Dịch vụ.
5.7 Bất kỳ ai nhân hoặc từ chức nào khác ngoài theo qui định của tài liệu này có thể thông báo cho TUV SUD, về bất kỳ tổn thất tiềm ẩn mà TUV SUD có thể chịu trách nhiệm pháp lý.
5.8 Nếu những khiếu nại về thiệt hại chống lại TUV SUD đã được loại trừ hoặc giới hạn, điều này sẽ dẫn đến sự mở rộng từ những ràng buộc pháp lý có nhân liên quan đến những cơ quan tố tụng, không chuyên gia, nhân viên liên quan, những tổ chức gian tiếp hoặc những nhân viên hỗ trợ trước TUV SUD đối với cung khiếu nại / khiếu nại đã được đề cập trong cung quan hệ pháp luật.
5.9 Tổng số tiền đền bù tối đa của TUV SUD trả cho khách hàng dựa trên hoặc liên quan đến thỏa thuận về các Dịch vụ và / hoặc sai lầm (kể cả sơ suất) trong mọi trường hợp (trừ từ vòng hoặc thương tích cá nhân xuất phát từ sự sơ suất của TUV SUD) sẽ không được vượt quá số tiền lệ phí khách hàng chi trả cho TUV SUD đối với các Dịch vụ.
6. Điều khoản về thanh toán, mức giá
6.1 Trừ khi một mức giá cố định hay sự tính toán có bản đã được đồng ý một cách rõ ràng trên hợp đồng, dịch vụ sẽ được tính theo giá của TUV SUD có giá trị tại thời điểm ký kết hợp đồng. Trong trường hợp không có một kế hoạch hiệu lực của giá cả, điều khoản hợp đồng phải được sự đồng ý trên cơ sở từng trường hợp cụ thể. Nếu trong khoảng thời gian dài hơn 4 tháng từ lúc ký hợp đồng cho đến lúc TUV SUD hoàn thành hợp đồng xảy ra sự gia tăng giá, mức giá sẽ được sửa đổi trên cơ sở tính toán của tháng thứ 5.
6.2 Những khoản tiền ứng trước có thể được yêu cầu thanh toán theo lệ và / hoặc từng phần của hóa đơn bao gồm các dịch vụ đã được thực hiện. TUV SUD không có trách nhiệm trả hóa đơn từng phần theo tiến trình công việc. Việc nhận được một hóa đơn không có nghĩa là khách hàng đã hoàn thành chi trả cho TUV SUD.

- 1.1 Đối với những khách hàng không có thỏa thuận công nợ cung TUV SUD thì phải thanh toán trước. Đối với những khách hàng mà TUV SUD có thỏa thuận công nợ, hóa đơn sẽ được phát hành khi một công việc được hoàn thành và khách hàng phải thanh toán cho TUV SUD trong vòng ba mươi ngày kể từ ngày hóa đơn được xuất.
1.2 Khách hàng đồng ý bồi thường và trả phí cho TUV SUD đối với tất cả các loại thuế, các khoản thu và nghĩa vụ đi kèm, những không giới hạn, thuế hàng hóa và dịch vụ (thuế Giá trị gia tăng - VAT) hoặc thuế nhà thầu ngoài mà TUV SUD có nghĩa vụ nộp trong quá trình cung cấp dịch vụ cho khách hàng.
1.3 Cho bất kỳ sự từ chối hóa đơn đơn phải được thông báo bằng văn bản tới TUV SUD trong vòng 14 ngày sau khi nhận được hóa đơn, và trình bày lý do cụ thể.
1.4 Khi khách hàng quyết định hủy yêu cầu dịch vụ (mà không phải là dịch vụ kiểm toán), khách hàng chỉ có thể thực hiện bằng cách gửi một thông báo bằng văn bản đến TUV SUD. Trong trường hợp TUV SUD nhận được văn bản yêu cầu thì nội dung của yêu cầu trong thời hạn ba ngày làm việc sau khi xác nhận yêu cầu dịch vụ thì Khách hàng sẽ phải chịu phí đối với tất cả các dịch vụ đã được thực hiện trước khi có thông báo hủy yêu cầu dịch vụ như nêu trên, và trong trường hợp ngược lại Nếu TUV SUD không nhận được bất kỳ thông báo bằng văn bản nào về việc hủy yêu cầu dịch vụ như vậy trong thời hạn đã được qui định, khách hàng đồng ý sẽ thanh toán cho toàn bộ phí dịch vụ như hợp đồng qui định.
1.5 Đối với dịch vụ kiểm toán, bất kỳ yêu cầu nào về việc hủy bỏ hay trì hoãn việc thực hiện kiểm toán phải được thông báo cho TUV SUD trong thời hạn sáu tuần trước lịch kiểm toán đã được ấn định. Khách hàng sẽ phải chịu phí đối với tất cả các dịch vụ đã được thực hiện trước khi có thông báo hủy hoặc trì hoãn yêu cầu dịch vụ như nêu trên, và trong trường hợp ngược lại Nếu TUV SUD không nhận được bất kỳ yêu cầu nào về việc hủy hoặc trì hoãn việc kiểm toán trong thời hạn đã được qui định, khách hàng sẽ đồng ý sẽ thanh toán chi toàn bộ phí dịch vụ cho cuộc kiểm toán như hợp đồng qui định.
7. Trường hợp bất khả kháng
Không ảnh hưởng đến Khoản 3, trong trường hợp một trong hai bên không thể thực hiện toàn bộ hoặc một phần nghĩa vụ của mình đối với bên kia một cách kịp thời do sự kiện bất thường và không lường trước được ngoài tầm kiểm soát của bên đó (sự kiện bất khả kháng), nghĩa vụ của bên bị ảnh hưởng dựa trên sự kiện bất khả kháng sẽ bị đình chỉ trong thời gian sự kiện bất khả kháng và hậu quả của nó vẫn còn, bất kỳ nghĩa vụ nào của bên bị ảnh hưởng sẽ bị đình chỉ trong thời gian này sẽ mất hiệu lực. Yêu cầu của bên bị ảnh hưởng để yêu cầu bồi thường thiệt hại, sẽ không phát sinh về mặt này. Tuy nhiên, bên bị đình chỉ trong hợp đồng bất khả kháng phải có nghĩa vụ thông báo ngay cho bên kia dưới dạng văn bản về sự kiện, nghĩa vụ bị đình chỉ thực hiện và thời hạn dự kiến của việc tạm hoãn thực hiện nghĩa vụ. Điều lượng từ đồng ý được áp dụng theo, bằng cách tuân thủ nghĩa vụ chăm sóc hợp lý, bên bị đình chỉ trong hợp đồng bất khả kháng phải, trong khi nghĩa vụ thực hiện bị đình chỉ, rằng thời hạn tạm ngưng có thể được thông báo sẽ thay đổi đáng kể. Khách hàng hoặc bất kỳ khách hàng đại hơn sau tháng kể từ khi thông tin đầu tiên cho bên kia thì cả hai bên có quyền từ chối hợp đồng. Quy định tiên sẽ được thay thế bằng quy định dứt đối với các nghĩa vụ tiếp tục. Việc đình chỉ nghĩa vụ thanh toán - trừ trường hợp được pháp luật qui định hoặc nghĩa vụ thanh toán đã được xem xét theo nghĩa của câu 1 của Khoản 7 - không thể dựa trên lý do bất khả kháng.
8. Bảo mật, bản quyền, bảo vệ dữ liệu
8.1 TUV SUD được quyền sao chép và lưu giữ các tài liệu bằng văn bản được nộp để nghiên cứu, đây là điều cần thiết cho việc thực hiện đơn hàng.
8.2 Như ý kiến của các chuyên gia, báo cáo đánh giá và những điều tương tự đã được bảo hộ bản quyền vốn được cấp trong phạm vi hợp đồng dịch vụ, TUV SUD sẽ cấp cho khách hàng một quyền sử dụng (không có tính chất chuyển giao) trong trường hợp việc này được yêu cầu như một mục đích cơ bản trong hợp đồng. Việc chuyển giao bản quyền như vậy không ràng buộc và thời hạn dự kiến của việc tạm hoãn thực hiện nghĩa vụ. Điều lượng từ đồng ý được áp dụng theo, bằng cách tuân thủ nghĩa vụ chăm sóc hợp lý, bên bị đình chỉ trong hợp đồng bất khả kháng phải, trong khi nghĩa vụ thực hiện bị đình chỉ, rằng thời hạn tạm ngưng có thể được thông báo sẽ thay đổi đáng kể. Khách hàng hoặc bất kỳ khách hàng đại hơn sau tháng kể từ khi thông tin đầu tiên cho bên kia thì cả hai bên có quyền từ chối hợp đồng. Quy định tiên sẽ được thay thế bằng quy định dứt đối với các nghĩa vụ tiếp tục. Việc đình chỉ nghĩa vụ thanh toán - trừ trường hợp được pháp luật qui định hoặc nghĩa vụ thanh toán đã được xem xét theo nghĩa của câu 1 của Khoản 7 - không thể dựa trên lý do bất khả kháng.
8.3 Nhân viên TUV SUD, và các chuyên gia kỹ sư do TUV SUD mời công tác (khi chưa có sự đồng ý) sẽ không được tiết lộ hoặc sử dụng bất kỳ thông tin bí mật của khách hàng mà họ đã nắm rõ trong suốt quá trình tác nghiệp, trừ khi họ không này không áp dụng đối công nghệ như không có tính ràng buộc về mặt nghĩa vụ pháp lý về bảo mật thông tin danh cho TUV SUD đối với những thông tin được cung cấp cho TUV SUD trước khi thông báo được ký, hoặc đã được sử dụng phát tán trong cộng đồng, hoặc đã được nhận được từ bên thứ ba, bên không biết chi tiết nghĩa vụ bảo mật thông tin hoặc những người không có được thông tin một cách bí mật, hoặc những thông tin được hình thành và phát triển độc lập bởi TUV SUD mà không cần tham khảo đến các thông tin bí mật được tiết lộ.
8.4 Thông qua việc sử dụng các Dịch vụ của TUV SUD, khách hàng cho phép TUV SUD sử dụng và / hoặc xử lý dữ liệu, bao gồm cả dữ liệu cá nhân, để thực hiện đúng các Dịch vụ và cho các mục đích được phép khác. TUV SUD đồng ý tuân thủ luật bảo vệ dữ liệu cá nhân hiện hành.
9. Quyền lưu giữ
Ngôn bất kỳ quyền lưu giữ mà TUV SUD được cho theo luật định, TUV SUD có quyền lưu giữ chung đối với tất cả các sản phẩm thiết bị đã chuyển giao theo yêu cầu của Dịch vụ theo thỏa thuận, hợp đồng hoặc TUV và khách hàng.
10. Bồi thường
Ngôn từ những trường hợp được xác định nguyên nhân do sai sót của TUV SUD, thì khách hàng có trách nhiệm bồi thường cho TUV SUD phù hợp với qui định pháp luật đối với tất cả các tổn thất hoặc hư hại, phí tổn và các chi phí phát sinh mà TUV SUD phải chi trả do khiếu nại nội bộ bất kỳ bên thứ ba về mặt lý kết quả của việc cung cấp các Dịch vụ (bao gồm nhưng không giới hạn do việc sử dụng không đúng cách của các báo cáo kiểm tra, cung cấp thông tin và / hoặc tài liệu không chính xác cho TUV SUD hoặc bất kỳ khiếu nại nào của bên thứ ba về hành vi xâm phạm hoặc sơ suất từ tài liệu hoặc để lộ thông tin và/hoặc việc chuyển giao các tài liệu hoặc sản phẩm thiết bị).
11. Hậu tố
Trong trường hợp bất kỳ nhân viên nào của TUV SUD được yêu cầu bởi khách hàng hoặc bị tòa án triệu tập theo đơn của khách hàng hoặc các bên liên quan khác cho sự tham dự, các nhân viên trong phiên tòa một nhân chứng chuyên gia cho những vấn đề liên quan đến các Dịch vụ được cung cấp, khách hàng đồng ý và phải trả phí cho TUV SUD về việc tham dự phiên tòa này dựa trên mức phí hành hành được khách hàng xác nhận đồng ý bằng văn bản của TUV SUD có việc tham dự phiên tòa. TUV SUD lưu giữ quyền điều chỉnh mức phí của mình đối với vấn đề này theo thời gian.
12. Luật Pháp
Những thỏa thuận cho các Dịch vụ sẽ được điều chỉnh và thiết lập theo quy định của pháp luật Việt Nam.
12.1 TUV SUD và khách hàng đồng ý tuân theo thẩm quyền xét xử của Tòa án Việt Nam.
12.2
13.1
13.2
13.3
13.4



Số: 095.../2025/CV-PV.TGD  
V/v: Bổ sung bao bì sản phẩm

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 25 tháng 04 năm 2025

**KÍNH GỬI: CHI CỤC AN TOÀN VỆ SINH THỰC PHẨM TỈNH BÌNH DƯƠNG**

Tên doanh nghiệp: Công ty TNHH Cà Phê Trà Phương Vy  
Mã số thuế: 0310553942  
Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.  
Điện thoại: (84.28) 3899 7156 – (84.28) 3899 0603

Công ty xin bổ sung thông tin bao bì cho sản phẩm đã được thực hiện thủ tục Tự công bố theo quy định hiện hành và đã gửi 01 bản Tự công bố cho Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm tỉnh Bình Dương.  
Sản phẩm có Tự công bố chất lượng như sau:

STT	SỐ TCB	TÊN SẢN PHẨM
1	98/CPTPV/2022	Cà phê Decaf

Thông tin bổ sung nhãn sản phẩm:

- Thay đổi thiết kế, màu sắc, bố cục của nhãn decal dán trên bao bì.
- Bổ sung thông tin ghi nhãn tiếng Anh và thông tin mã số, mã vạch.

Thông tin hình ảnh bao bì nhãn sản phẩm được dự thảo và đính kèm công văn này.

Công ty chúng tôi cam kết thực hiện ghi nhãn hàng hóa theo đúng quy định hiện hành và đảm bảo chất lượng vệ sinh an toàn thực phẩm như đã công bố.

Trân trọng cảm ơn Quý Chi Cục.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu R&D

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN  
(Ký tên, đóng dấu)  
CÔNG TY TNHH  
CÀ PHÊ TRÀ  
PHƯƠNG VY  
Q. BÌNH THẠNH - TP. HỒ CHÍ MINH  
Trương Lohi Mai Phương

Trưởng phòng nghiên cứu & phát triển

11 cm



# CÀ PHÊ DECAF



## HƯƠNG VỊ/FLAVOR

- ✓ Socola đen - Dark chocolate
- ✓ Ngọt thanh - Delicately sweet
- ✓ Hậu cân bằng - Balanced finish

SMOOTH FULL FLAVOR

CHIẾT TÁCH HƠN 99% CAFFEINE

## 100% DECAFFEINATED ROBUSTA

Khối lượng tịnh/Net WT: 500 G (17.64 OZ) [CAFFEINE ≤ 0.1%]

- Độ rang - Roast level: Rang vừa/Medium roast
- Phương pháp chế biến - Processing method: Khô (Natural)

Hướng dẫn sử dụng:

18 cm

11 cm

# CÀ PHÊ DECAF

### CÀ PHÊ DECAF LÀ GÌ?/WHAT IS DECAF COFFEE?

Cà phê Decaf là dòng cà phê mà lượng caffeine đã được loại bỏ đến mức tối thiểu nhưng vẫn đảm bảo hương vị. Đây chính là sự lựa chọn lý tưởng cho những người yêu thích hương vị của cà phê nhưng miễn cảm với caffeine.

*Decaf coffee is a type of coffee that has had its caffeine decaffeinated while still preserving its rich and full flavor. It is the perfect choice for coffee lovers who enjoy the taste of coffee but are sensitive to caffeine.*

### Thành phần: Cà phê (100%)

Thông tin cảnh báo:  
Sản phẩm được sản xuất tại nhà máy có chế biến đậu nành

Hướng dẫn sử dụng:  
Dùng được cho pha phin và pha máy

Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:  
- Hàm lượng caffeine: ≤ 0.1%  
- Độ ẩm: ≤ 5%

Hướng dẫn bảo quản:  
Bảo quản nơi khô mát, tránh ánh sáng trực tiếp.  
Đậy kín miệng túi sau khi mở.  
Công ty chịu trách nhiệm nội dung tiếng Anh tương ứng tiếng Việt.

### Ingredients: Coffee (100%)

Warning:  
Produced in a facility that also processes soybeans

Brewing instructions:  
Suitable for both drip brewing and espresso machines.

Quality indicators:  
- Caffeine content: ≤ 0.1%  
- Moisture: ≤ 5%

Instructions for storage:  
Store in cool dry place, avoid direct sunlight.  
Reseal the bag tightly after opening.

Sản phẩm của:  
**CÔNG TY TNHH CÀ PHÊ TRÀ PHƯƠNG VY**  
Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 25, Quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam  
Hotline: 1900 23 23 53  
Email: contact@phuongvycoffee.com  
Website: www.phuongvycoffee.com

Product of:  
**PHƯƠNG VY COFFEE TEA COMPANY LIMITED**  
Head office: 432A Xo Viet Nghe Tinh Street, Ward 25, Binh Thanh District, Ho Chi Minh City, Vietnam.  
Xuất xứ: Việt Nam  
Product of Vietnam



chibi

Số: 16.X./2025/CV-PV.TGD  
V/v: Thay đổi hạn sử dụng của một  
số sản phẩm

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 15 tháng 11 năm 2025

**KÍNH GỬI: SỞ AN TOÀN THỰC PHẨM THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Tên doanh nghiệp: Công ty TNHH Cà Phê Trà Phương Vy  
Mã số thuế: 0310553942  
Địa chỉ: 432A Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường Thạnh Mỹ Tây, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.  
Điện thoại: (84.28) 3899 7156 – (84.28) 3899 0603

Công ty đã thực hiện thủ tục Tự công bố theo quy định hiện hành và đã gửi 01 bản Tự công bố cho Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm tỉnh Bình Dương.  
Sản phẩm có Tự công bố chất lượng như sau:

STT	SỐ TCB	TÊN SẢN PHẨM	THỜI HẠN SỬ DỤNG
1	97/CPTPV/2022	Cà phê rang tươi	12 tháng kể từ ngày sản xuất
2	98/CPTPV/2022	Cà phê Decaf	12 tháng kể từ ngày sản xuất
3	71/CPTPV/2020	Cà phê pha phin truyền thống	12 tháng kể từ ngày sản xuất
4	72/CPTPV/2020	Cà phê Arabica Cầu Đất	12 tháng kể từ ngày sản xuất
5	73/CPTPV/2020	Cà Phê Robusta Dak Mil	12 tháng kể từ ngày sản xuất
6	82/CPTPV/2020	Cà phê nguyên hạt Love Coffee	12 tháng kể từ ngày sản xuất

Sau một thời gian theo dõi độ ổn định và kiểm tra chất lượng sản phẩm, nay công ty chúng tôi gửi Công văn thông báo đến Sở An toàn Thực phẩm về việc: Thay đổi thời hạn sử dụng cho các sản phẩm nêu trên là **18 tháng kể từ ngày sản xuất**.

Các thông tin khác đã công bố trong các Bản Tự Công Bố về các sản phẩm không thay đổi.

Công ty chúng tôi cam kết thực hiện ghi nhãn hàng hóa theo đúng quy định hiện hành và đảm bảo chất lượng vệ sinh an toàn thực phẩm như đã công bố.

Trân trọng cảm ơn!

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu R&D

ĐẠI DIỆN TỐ CHỨC CÁ NHÂN  
(Ký tên, đóng dấu)  
CÔNG TY TNHH  
CÀ PHÊ TRÀ  
PHƯƠNG VY  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH  
Trương Thị Mai Phương

Trưởng phòng nghiên cứu & phát triển